



“Nosotros como padres no podemos proteger completamente la salud de Jackson. Las vacunas ayudan a asegurar que viva una vida sana.”

—La mamá de Jackson

Las vacunas:

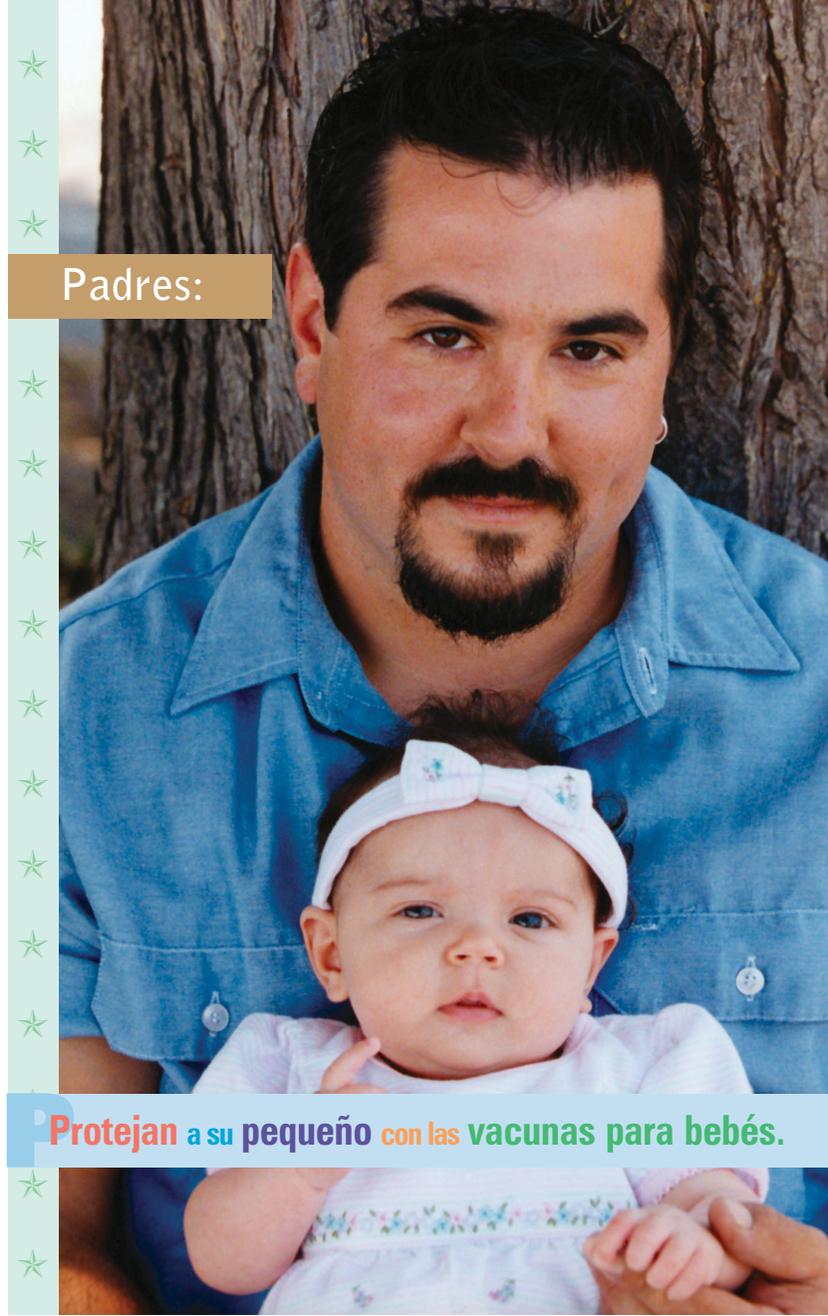
Son uno de los mayores triunfos de la medicina. Han tenido tanto éxito que muchos padres nunca han visto la mayoría de las enfermedades y complicaciones que previenen las vacunas. Pero estas enfermedades todavía existen. Para estar protegido contra ellas su hijo necesita las vacunas.

Lista de las vacunas de los niños

Pregunte a su médico sobre las vacunas combinadas.

Edad:	Su hijo debe recibir las siguientes vacunas:	✓
	DTaP (#1)—Difteria, tétanos y tos ferina Hepatitis B (#1)—Algunos bebés son vacunados al nacer. Hib (#1)— <i>Haemophilus influenzae</i> tipo b (Hib Meningitis) PCV (#1)—Enfermedad neumocócica Polio (#1)	
	DTaP (#2) Hepatitis B (#2) Hib (#2) PCV (#2) Polio (#2)	
	DTaP (#3) Hepatitis B (#3) Hib (#3) PCV (#3) Polio (#3)	Vacuna anual contra la gripe Recomendada cada otoño para los bebés de 6 a 23 meses de edad.
	MMR (#1)—Sarampión, paperas y rubéola Varicela Hib (#4) PCV (#4)	
	DTaP (#4)—Se puede dar a partir de los 12 meses.	
	Hepatitis A (serie de dos dosis)	
Antes del Jardín de niños	Polio (#4) DTaP (#5) MMR (#2)	

Padres:



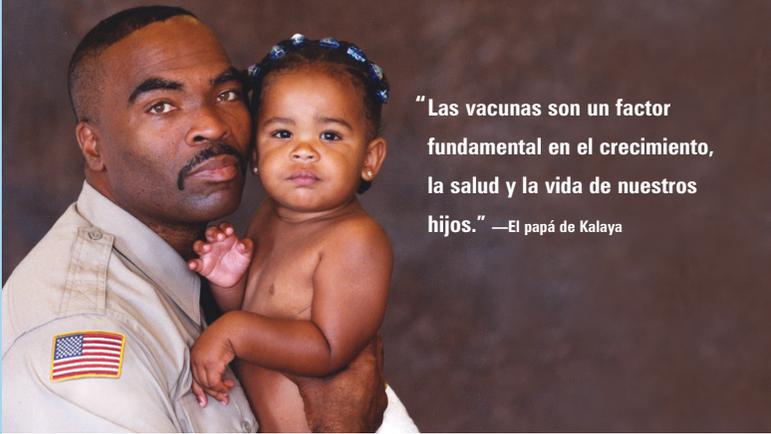
Protejan a su pequeño con las vacunas para bebés.



Arnold Schwarzenegger, Governor—State of California
Kimberly Belshé, Secretary—Health and Human Services Agency
Sandra Shewry, Director—Department of Health Services
Immunization Branch
2151 Berkeley Way • Berkeley, CA 94704

Si lo solicita, este documento se puede proporcionar en Braille, letra grande, cinta grabada o disco de computadora. Para obtener una copia en uno de estos formatos, llame al administrador de materiales, al (510) 540-2065.

IMM-234S (4/04)



“Las vacunas son un factor fundamental en el crecimiento, la salud y la vida de nuestros hijos.” —El papá de Kalaya

¿Por qué son importantes las vacunas?

Las vacunas pueden proteger a su hijo contra enfermedades serias de la niñez que lo pueden enfermar mucho. Estas enfermedades pueden causar hasta daño cerebral o la muerte.

Las vacunas también protegen a la comunidad. Los niños no vacunados pueden poner en peligro la salud de los bebés que son demasiado pequeños o están demasiado enfermos como para ser vacunados.

Las vacunas también se llaman vacunas para bebés, vacunas de refuerzo, vacunaciones o inmunizaciones.

¿Son seguras?

Las vacunas son muy seguras y eficaces. Previenen enfermedades haciendo que el sistema inmunológico sea más fuerte.

Los bebés son vacunados cuando son muy pequeños porque algunas de las enfermedades que previenen las vacunas son mucho más serias en bebés y niños pequeños.

A veces los niños tienen reacciones leves a las vacunas, como fiebre, dolor en el brazo o en la pierna, o hinchazón en el lugar de la vacuna. Su médico o enfermera puede hablar con usted sobre los riesgos antes de vacunar a los niños.

Qué puede hacer usted:

- 1 Empiece las vacunas de su bebé a tiempo, a los 2 meses de edad o antes.
- 2 Asegúrese de vacunar a su hijo a tiempo (vea el reverso).
- 3 Lleve el Comprobante de Vacunación del niño (la tarjeta amarilla) cuando lo lleve al médico.
- 4 **Tranquilice a su hijo:**
 - ✓ Permanezca tranquilo usted mismo
 - ✓ Háblele o cántele con voz calmante
 - ✓ Sosténgalo
 - ✓ Lleve una cobija o un juguete favorito para distraer y calmarlo
 - ✓ Deje que lllore
 - ✓ Dé pecho a su bebé durante y después de las vacunas



Su hijo necesita vacunas a los **2, 4, 6, 12 y 15 meses** y a los **2 años** de edad.



Vacune a su hijo para una vida de buena salud.



“Esperamos que Erika crezca grande, sana y feliz.” — La familia de Erika

¿Necesita más información?

Es importante que la información sobre la salud esté basada en ciencia creíble. Lea las Hojas de Información sobre las Vacunas que reciba de su médico o clínica.★



Para más información póngase en contacto con:

Academia Americana de Pediatría
www.aap.org

Centros para el Control y la Prevención de las Enfermedades Programa Nacional de Vacunación y Línea especial
1-800-232-2522 (inglés)
1-800-232-0233 (español)
www.cdc.gov/nip

Coalición de Acción de Vacunación
www.immunize.org

Departamento de Servicios de Salud de California
www.dhs.ca.gov
(en el localizador de publicaciones, busque bajo “immunizations”)

Pregunte a su médico.